

**MARKSCHEME
BARÈME DES NOTATIONS
RESPUESTAS Y PUNTUACIÓN**

May / Mai / Mayo 2002

**Higher Level
Niveau Supérieur
Nivel Superior**

HEBREW / HEBREU / HEBREO B

Paper / Épreuve / Prueba 1

The answers given in this markscheme contain the essential information that candidates are expected to provide in order to gain full marks for each question.

Where appropriate, the information may be expressed in phrases other than those indicated, but full marks may only be awarded if all the necessary information is given.

Answers which are partially correct should be marked as directed.

Do not use half marks.

Unless otherwise indicated no marks are to be awarded or deducted for use of language: linguistic errors should only be taken into account if communication is severely impaired and the answer is incomprehensible to a normal speaker of the language.

Assistant Examiners are requested to wait until they are contacted by their Team Leader before completing the marking (see Examiners' Manual for further details).

Les réponses données dans ce barème des notations contiennent l'essentiel de ce qu'on demande aux candidats pour qu'ils puissent obtenir la note maximum pour chaque question.

Les réponses peuvent être formulées différemment mais la note maximum ne sera attribuée que si le contenu de la réponse est exact.

S'il y a des indications spécifiques, une partie de la note peut être donnée si la réponse est incomplète.

Dans aucun cas des demi-points ou des fractions ne doivent être attribués.

À moins d'une indication spécifique aucun point ne sera ni ajouté ni ôté pour l'utilisation de la langue : les erreurs linguistiques ne seront prises en considération que si elles nuisent à la communication rendant ainsi la réponse incompréhensible.

Les examinateurs assistants sont priés d'attendre d'être contactés par leur chef d'équipe avant de terminer leurs corrections (voir le Manuel des examinateurs pour de plus amples détails).

Las siguientes respuestas contienen la información esencial que los candidatos han de dar para conseguir la máxima puntuación en cada pregunta.

En ocasiones, esta información puede expresarse de manera distinta a la indicada, pero para conseguir la máxima puntuación se han de mencionar todos los detalles requeridos.

En preguntas de valor superior a un punto puede haber instrucciones específicas que le permitan otorgar parte de la puntuación si la respuesta es imperfecta o incompleta.

No utilice fracciones de puntos.

A menos que se indique lo contrario, no se deben añadir ni restar puntos por la calidad en el uso de la lengua: los errores lingüísticos sólo se tomarán en cuenta si la comunicación queda seriamente perjudicada o si la respuesta resulta incomprensible.

Se pide a los examinadores asistentes que esperen a ser contactados por su examinador líder de equipo antes de terminar la corrección (para más información, refiéranse al Manual de los examinadores).

- *One mark is allocated per question unless otherwise indicated.*
- *Un point par question sauf indication contraire.*
- *Cada pregunta tiene un valor de un punto, a menos que se indique algo distinto.*

קטע א'

1. באילו שיטות נוקטות חברות השונות כדי להסתיר את האנטנות? (3 נקודות)

א. מסתירים אותם מאחוריו פסלים סביבתיים

ב. מציבים אותם על גגות של בניינים רבים קומות

ג. מסתירים אותם תוך מבנים מיוחדים

2. מהי מטרת ההסתירה של האנטנות?

מטרת ההסתירה היא למנוע מאבקים משפטיים בגלל שהאנטנות מוצבota באזוריים

שבהם גרים וכן כדי להסתיר מעיני הציבור.

3. הסבר את הקשר בין ההסתירה של האנטנות לבין תוצאות המהקרים המוזכרים בפסקה[אחורונה \(שורות 15-18\)](#)

יש קשר בין ההסתירה של האנטנות לבין תוצאות המהקרים כי במקרים נמצאו הוכחות

לכך שהקרינה הנפלטה מן המכשירים הסלולריים ומהאנטנות גורמת נזקים בריאותיים.

4. מדוע כדאי לבעלי הבתים לעמוד אנטנות על גגות הבתים?

בעלי הבתים כדאי להציב אנטנות על הגגות כי הם מקבלים עboro זה הרבה כסף כל חודש.

על ידי כך שהם נתונים לחברות הסלולריות להציב את האנטנטה על גגות הבתים שלהם

5. הסבר עפ"י הקטע, את תפkidם של הגוף הבאים: (2 נקודות)

המשרד לאיכות הסביבה (שורה 15) - צויך איזיקות כי גלאיה שתקניין

הנפקות נזנחים היא מיקרים.

ועודת המدع של הכנסת (שורה 17) – החגיה שתקיון קלן אויחת שטחן

אוחכני של הנפקת גלאיה אין גלאיה ספיקתית.

לפניך מספר משפטים המופיעים בקטע.
בחלק א' מופיע משפט מן הקטע ובחולק ב' ההסבר למשפט. מצא לכל משפט את ההסבר המתאים לו.

חלק א' – ביטויים מהקטע

6. שורה 3 : "מרחיבות ללא הרף את פרישת האנטנות שלהן" ו
7. שורה 5 : "לחגיגה הסלולרית יש מחיר כבד" ז
8. שורה 5 : "מחקרים המתפרסמים חדשות לבקרים" ט
9. שורה 13 : "להימנע מהיגירויות למאבקים" ה
10. שורה 16 : "הקרינה הנפלטת היא תקנית" ג
11. שורה 18 : "השפעות הלועאי של השימוש במכשירים" א

חלק ב' – פירושים

- א. תוצאות נוספות כתוצאה מהשימוש בטלפון סלולריים.
- ב. לא צריך להקים אנטנות נוספות.
- ג. הקרינה הנפלטת מהאנטנות היא לפי מה שמקובל – עומדת בסטנדרטים.
- ד. דברים חדשים המתפרסמים מפעם לפעם
- ה. כניסה למלחמות לא רצויות
- ו. מגדיות את כמות האנטנות
- ז. השימוש הרוב בטלפונים סלולריים גורם לתוצאות לא חשבו עליהם בשלב ההתחלה
- ח. מחקרים מוכחים כי קיימת סכנה גם מהמכשירים וגם מהאנטנות.
12. מה הוא הנושא העיקרי של הקטע?
- א. האנטנות משמשות כפסלים סביבתיים.
- ב. מדובר בדי לשימר אנטנה על הגג
- ג. השפעות הלועאי של האנטנות למכשירים סלולריים
- ד. מחקרים קובעים שאין סכנה בשימוש בטלפונים סלולריים

כ

קטע ב'

13. בשורה ראשונה נכתב: "נדמה לנו כי, מים הם דבר שאין לו סוף". مما נובע הרושם שאין סוף למים? (2 נקודות)

לכטוב 2 תשובות מתוך השלישי:

א. בטלויזיה רואים שיש שטפונות אדירות בכל מיני מקומות בעולם

ב. פותחים את הברז והמים זורמים באופן חופשי

ג. מטיילים ורואים מים זורמים בנחלים, בנחרות במפלים

14. מדובר אסור לשאוב יותר מדי מים מן האקוופרים?

כי אם שואבים יותר מדי, פני המים באקוופר יורדים ואז יזרמו לחוץ מאגר המים

מי ים וימליך את המים הטובים.

15. בשורה 17 נכתב: "את רוב מי הנחלים תפסו לצורך השקיה ולמטרות אחרות" (2 נקודות)

א. מדובר "תופסם" את מי הנחלים? תפסית את ני הרכגיאת ואנכייסיט זוקט

ג'ירכות כי הנטנה הגט גהנקות את הגזות.

ב. מה התוצאה של פעולה זו? התווךת גט הנטיגת גלו תיאר סכאן אכג

הרכגיאת גט לאקייט ניאט זולאייט.

סמן נכון / לא נכון על-פי המשמעות בקטע

- 21&א:** רוב המים בעולם נמצאים באוקיינוסים ובימים הגדולים נכון / לא נכון
16. לפי מה שרואים בטלויזיה אין בעולם מחסור במים נכון / לא נכון
17. בעיתת המחסור במים לא קיימת כלל בישראל נכון / לא נכון
18. רוב מי הנהלים הוכנסו לצינורות ומשמשים להשקיה נכון / לא נכון
19. "אקווייפרים" הם מאגרי מים במעמקי האדמה נכון / לא נכון

התאם בין המילים שבטור א' לפלושים בטור ב' – על פי המשמעות בקטע

<u>א.</u> מאגרי מים בתחום האדמה <u>ב.</u> שזרמים בהם מים חלק מהשנה <u>ג.</u> חופרים באדמה כדי למצוא מים <u>ד.</u> זורמים בהם מים כל השנה <u>ה.</u> אין בהם מים כלל <u>ו.</u> בישראל, הוא יורד בדרך כלל בחורף <u>ז.</u> אגם המשמש מאגר מים <u>ח.</u> מים הנובעים מתוך האדמה	21&a: כנרת (שורה 114) 20. נהרות (שורה 12) 21. גשם (שורה 10) 22. נהלים נובעים (שורה 15) 23. אקווייפרים (שורה 18) 24. בארות (שורה 22)
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

25. מהו נושא הקטע?

א. צרייך לחסוך במים

ב. מים עולמים הרבה כסף

ג. יפה לטיל בטיבע ולראות מים זורמים

ד. שיטות שונות לחיסכון במים



קטע ג'

26. בפסקה הראשונה (שורות 1-10) מופיעות 3 דמויות. כתוב דבר אחד בלבד על כל אחת מהדמות (3 נקודות):

יש מספר אפשרויות לתשובה:

א. הבן – רוצה שיקנו לו בובה של ארט סימפסון, מתנגד דעתו של האבא אבל לא אומר

כלום ולא מתווכח. הבן רגיל כבר שהאבא לא מקשיב לו

ב. האבא – קונה לילדים מה שהוא רוצה ולא מה שהילד מבקש, עושה מכל דבר קטן סיפור

חינוכי, לא מקשיב לאחרים רק לעצמו ובטוח שהוא צודק.

ג. האם – שותקת ולא אומרת מה דעתה על דברי האבא

27. בפסקה הראשונה (שורות 1-10), האבא מביא 3 נימוקים מזוע הוא לא מסכיםьянן לבנו את בובה של ארט סימפסון. ציין אותם (2 נקודות):

סיבה 1: בגלל שהילד מפונק וכל דבר שהוא מבקש, איימת מיד מהרתו לנקנות לו

סיבה 2: אי אקם גואה (אתה שוא לא כו) הופך פלאיך ואורם אקייסק

סיבה 3: אי אקם אתה שוא לא כו לא כו אין פה כהן פסוי והוא פה יפה פאייד

28. היחס של הילד לחזיר עבר שינוי במהלך הסיפור. תאר את תהליך השינוי לפי שלבים (3 נקודות).

א. מה הוא חושב על החזיר בהתחלה כשהרך קיבל אותו?

כחוא קים את החזיר הוא מה שוא אכוול ופה היה פה לפה פה

ב. מתי מתחילה להשתנות היחס שלו אל החזיר?

היום פה החזיר אמרים פה יסתורם כהוא פה פה שחשיר פה הלאן אח'יך ופה נעה אתה קולת איטן. חמיה פה מפי פה כסוי שמיין אכרים פה וו.

ג. מה הוא חושב עלייו בסוף הקטע?
**מס' ה' הקטע הוא נושא אותו, הוא קולא ג'ו גט ויצאה כ' ני' זילים
כ' נזוא ח' פאיין**

29. בתחילת הסיפור הילד מספר כי הוא שונא שוקו (שורות 10-12). בהמשך הוא כותב שהוא שותה את השוקו ברצון רב (שורות 27-26). מה גרם לשינוי זהה?

הילד שם לב שהחזיר מחייב כ舍נבים לו שקל לגב ו גם כשלא, הוא מבין שהחזיר מחייב
תמיד זהה לא תלוי בכיסף.

30. החוויך של פשוזון החיזיר מזכיר בקטע 5 פעמים. (2 נקודות)

מתי הוא מחייב? הוא אחיך כאריפאים הוא, כאנטישם פה פה כספ', כאנטישם
ספ'.

מה המינוח בחוויך שלו? חמיך פה והוא פאי והוא פה קורס פים והוא נקי
היא כספ'. הוא לא מתכו נגיד.

31. "אני אוהב אותך, פשוזון" אומר הנער לחיזיר בשורות 28-30. מה המינוח באהבה זו? (2 נקודות)

האייח' אנטה זאת להיפ' עלי' קב' ססוחה תאי' יחיך פה' ואות פה' תפה'
פיהם פה הייח' פה' וכל', הייח' נגמ' אנטה אותו פה לא הוא יצא זילים
כאי'ם צנו פכלוח פק'ו וס'ם. הוא פה יונת אותו יומך נתקל את פה' קוקי

32. "לגבוב מקיוסקים" – המשפט זהה מזכיר פעמיים בקטע.

למה מתכוון האב כשהוא אומר את המשפט הזה (שורות 5-6)? גאפא אטכוון זאן

ספירה אקייסקם גואך אחורך וויאך נאך זכיך פילגס כף זאג אונאך.

למה מתכוון הילד כשהוא אומר את המשפט הזה? (שורות 29-39) היינץ אטכוון זכייך

ספיהו אט הנק כף הלאן פט זאג איזה אטהו כע צאו פכלו זכייך אקייסקם

33. הנושא שבו עוסק הקטע הוא:

א. ההורים מתלבטים איזו מתנה לknות לבן שלהם

ב. האב מנסה למנע מבנו מלhidzzor לפשע

ג. האב רוצה לבחן את בנו ע"י כך שהוא מסרב לknות לו מה שהוא מבקש

ד. האב מנסה ללמד את בנו מודע טוב לחסוך

c

קטע ד'

34. מה המירוץ בתפקיד של "אמא" על-פי הפסיקת הראשונה?

לכחוב אחת מן האפשרויות הבאות:

התפקיד הזה הוא בעצם אוסף של הרבה מאד מקצועות ; זהו תפקיד שעושים 24 שעות

ביממה, 7 ימים בשבוע כל השנה, ולכן, אף אחד לא יסכים לעשות תפקיד כזה בלי שכר

מתאים.

35. הסבר, מהי "עובדת בלתי נראית" (שורות 11-12)

"עובדת בלתי נראית" היא עובדת שלא משלם עליה משכורת באופן קבוע למטרות שזו

עובדת שעושים אותה כל הזמן.

36. לפמיניסטיות יש הצעה מיוחדת לשכר שצורך לחת לאמא. הסבר את ההצעה שלהן.

הפמיניסטיות אומרות שצורך לחשב את השכר של האמא לפי "מה שהיא שווה" ואת זה

אפשר ללמוד מtabיות משפחתיות ומפיקויים שישלמו למשפחות שבهن האמא נהרגה.

37. תן דוגמא לאחת ההצעות שmobאות בקטע שמטרתן לעודד נשים לולדת ילדים.

לכחוב אחת מן האפשרויות הבאות:

הצעה אחת היא קבוע מיסים יותר גבוהים לזוגות שאין להם ילדים

הצעה אחרת קבוע למשפחה עם ילדים מס הכנסת מופחת

הצעה נוספת היא לתת לעקרת בית ביטוח לאומי כמו לנשים עובדות מחוץ לבית

סמן נכון / לא נכון על-פי המשמעות בקטע

- 20&א:** מי שמלזול בעקרות הבית אלו הן בעיקר הנשים
נכון / לא נכון
38. הפמיניסטיות טוענות ששכר האישה הוא גבוה יותר ממה שמקובל
נכון / לא נכון
39. אמהות לילדיים מתקדמות במקומם העבודה בדיקן כמו הגברים
נכון / לא נכון
40. אמא ועקרת בית מבצעת עבודה של 19 בעלי מקצוע שונים
נכון / לא נכון
41. אין קשר בין גידול ילדים לבין הכלכלה הלאומית
נכון / לא נכון
42. אמהות משלימות מחיר כלכלי גדול על גידול ילדים
נכון / לא נכון

לפניך מספר ביטויים המופיעים בקטע.
מצא לכל ביטוי בטור א' את ההסבר לו בטור ב'

טור ב'

טור א'

- | | |
|---|--------------------------------|
| ג | 43. שימוש בלתי אפשרית (שורה 5) |
| צ | 44. אשת מקצוע (שורה 8) |
| ה | 45. בציה מזולגת (שורה 10) |
| א | 46. עבודה בלתי נראית (שורה 12) |
| ו | 47. מוצר חופשי (שורה 23) |
| ב | 48. מחיר כלכלי ממשי (שורה 25) |
| | |
| | |
- א. עבודה שלא משלמים עבורה משכורת
 - ב. אפשר לחשב אם הרווחנו או הפסנו
 - ג. שימוש שקשה מאד לעשות אותה
 - ד. גידול ילדים תורם לכלכלה הלאומית
 - ה. התיחסות לדברים כאלה לא חשובים
 - ו. כל אחד מחליט אם לבחור מוצר או לא
 - ז. אישה העובדת במקצוע שאותו למדה
 - ח. אין קשר בין ההשכלה לבין הממקצוע